



**ISTITUTO CULTURALE LADINO
SAN GIOVANNI DI FASSA/SÈN JAN (TN)**

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE

n. 47 di data 3 aprile 2026

O G G E T T O :

Concerto serale del gruppo "Lingue morte" e band locali organizzato presso l'Istituto Culturale Ladino nell'ambito del progetto "Traslamusega": assunzione impegno di spesa per diritti SIAE

Bilancio gestionale 2026-2028 - esercizio finanziario 2026 – impegno di spesa di Euro 181,53 - Capitolo 51540/5

Codice CUP F99B25000000005

LA DIRETTRICE

- vista la legge provinciale 14 agosto 1975, n. 29, istitutiva dell'Istituto Culturale Ladino e l'allegato Statuto dell'Istituto Culturale Ladino, da ultimo modificato con deliberazione della Giunta provinciale deliberazione 23 febbraio 2017, n. 290;
- visto il Piano triennale dell'attività 2026-2028 adottato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 53 di data 30 dicembre 2025 e approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 91 di data 30 gennaio 2026 e ss.mm;
- visto in particolare il punto 4.8 del suddetto Piano, che prevede la prosecuzione del progetto "TRASLAMUSEGA - Valorizzazione della musica ladina in un contesto di apertura e confronto" iniziato nel 2025;
- ricordato che per la realizzazione del progetto "Traslamusega - anno 2025" nell'ambito dell'iniziativa denominata "Celebrazioni per i 50 anni dell'Istituto Culturale Ladino Majon di Fascegn 1975-2025" è stato richiesto ed ottenuto un finanziamento dalla Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, Ufficio per le Minoranze linguistiche e biblioteca, dell'importo di €11.520,00 (delibera Giunta Regionale n. 59 di data 19.03.2025), a fronte di una spesa massima ammessa di € 14.400,00 (contributo del l'80%);
- dato atto che per la conclusione del progetto Traslamusega è stata richiesta ed ottenuta dalla Regione una proroga dello stesso sull'anno 2026 per le seguenti due attività:
 1. *Concorso per canzoni inedite su testi dati, storici o più moderni; i cori saranno chiamati a mettere in musica testi poetici di autori fassani, valorizzando nel contempo anche il patrimonio letterario e poetico esistente*
 2. *Evento aperto a giovani musicisti e appassionati di musica con lo storico gruppo de "Le lingue morte", nato negli anni '70 e ancora molto apprezzato. L'obiettivo di questo intervento è di incoraggiare ulteriormente la realizzazione di progetti musicali di musica moderna sul territorio, in collaborazione con realtà che già organizzano eventi di questo genere.*
- considerato che l'evento di cui al precedente punto 2), concerto del gruppo musicale "Le lingue morte" e di band locali dal titolo "Na ciacerada con le Lingue morte", è stato programmato per il giorno 7 aprile 2026 e prevede l'esecuzione di brani della band storica;
- verificato che, in relazione all'intervento musicale appena indicato, che si svolgerà presso la sede dell'Istituto Culturale Ladino alle ore 20.30, si rende necessario procedere all'assolvimento obbligatorio dei diritti SIAE, ai sensi dell'art. 180 della L. 633/1941 sul Diritto d'Autore, che riserva in via esclusiva alla SIAE l'attività di intermediario, per conto degli aventi diritto, dei diritti di utilizzazione economica delle opere dell'ingegno;
- preso atto che - ai sensi dell'art. 1, co.1 della legge 9 gennaio 2008 n. 2 -la SIAE è ente pubblico economico a base associativa, la cui attività è disciplinata dalle norme di diritto privato (v. art. 2 della legge citata) e le cui controversie sono devolute alla giurisdizione del giudice ordinario, fatte salve le competenze degli organi della giurisdizione tributaria;
- il D. L.vo 35/2017 definisce SIAE quale Organismo di Gestione Collettiva (OGC) che, al pari degli altri OGC intermediari del diritto di autore, svolge come finalità unica o prevalente e senza scopo di lucro, l'attività di intermediazione, per conto degli aventi diritto che le conferiscono mandato, dei diritti di utilizzazione economica delle opere dell'ingegno;
- rientra nei compiti istituzionali della SIAE l'attività di concessione di licenze e autorizzazioni per l'utilizzazione economica delle opere tutelate, nonché l'incasso dei proventi derivanti e la successiva ripartizione agli aventi diritto;

- a fronte della natura e dell'attività svolta da SIAE, non si configurano attività riconducibili alle previsioni di cui alla Legge 136/2010, né a quelle della Legge 296/2006, commi 1175- 1176, per la fornitura del documento DURC, né alla L. 241/90, né al D. L.vo 36/2023 in tema di contratti pubblici;
- in tale ambito non si configurano attività economiche di acquisizione di beni e servizi, riconducibili al Dlgs. n. 36/2023 e alla Legge n. 136/2010, come chiaramente esplicitato nella Delibera Anac 556/2017 par. 2.5.: “È escluso dall'ambito di applicazione della tracciabilità il trasferimento di fondi da parte delle amministrazioni dello Stato in favore di soggetti pubblici (anche in forma societaria) per la copertura dei costi relativi alle attività espletate in funzione del ruolo istituzionale da essi ricoperto ex lege, anche perché tale trasferimento di fondi è, comunque, tracciato”;
- preso atto della necessità di provvedere al versamento dei diritti d'autore per l'intervento musicale previsto il giorno 7 aprile alle ore 20.30 presso la sede della Majon di Fascegn e richiesto pertanto alla Società Italiana degli Autori ed Editori (SIAE) un preventivo di spesa sulla base del numero di gruppi partecipanti e del numero di posti a sedere a disposizione nella sala;
- considerato che i competenti uffici della SIAE, con sede in Strada Riccardo Löwy, 52 – 38035 Moena (TN), hanno trasmesso un preventivo complessivo per oneri SIAE pari a € 148,80 oltre IVA al 22%, come da nostro prot. n. 557 del 01 aprile 2026;
- accertato che, per quanto sopra esposto, le spese per i diritti SIAE sono esenti dal codice identificativo di gara (CIG) e che non è necessario acquisire il Documento unico di regolarità contributiva in quanto trattasi di un pagamento non soggetto alla normativa in materia di DURC;
- viste le direttive per l'impostazione dei bilanci di previsione e dei budget da parte delle agenzie e degli enti strumentali della Provincia, approvate con deliberazione della Giunta provinciale n. 2102 di data 16 dicembre 2024;
- specificato che il soggetto che adotta il presente atto non incorre in alcuna delle cause di incompatibilità previste dalla normativa vigente, con particolare riferimento al codice di comportamento e alla normativa anticorruzione non sussistono, conseguentemente, in capo allo stesso dirigente, situazioni di conflitto d'interesse in relazione ai contenuti del presente provvedimento e in ordine alla soprastante istruttoria in ossequio a quanto esplicitamente disposto dall'art. 6 bis della legge n. 241/1990 e ss.mm. e ii. e dall'art. 7 del DPR n. 62/2013;
- visto il Regolamento (UE) 2016/679 in materia di trattamento dei dati;
- visto il D.M. 3 aprile 2013, n. 53 in materia di fatturazione elettronica;
- visto il D.L. 50/2017 convertito con legge 21 giugno 2017, n. 96 in materia di IVA (estensione a tutte le pubbliche amministrazioni del meccanismo dello “split payment”);
- vista la legge provinciale 14 agosto 1975, n. 29, istitutiva dell'Istituto Culturale Ladino e l'allegato Statuto dell'Istituto Culturale Ladino, da ultimo modificato con deliberazione della Giunta provinciale deliberazione 23 febbraio 2017, n. 290;
- visto il “Regolamento in materia di bilancio e organizzazione amministrativa dell'Istituto Culturale Ladino”, adottato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 10 di data 27 aprile 2017 e approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1040 di data 30 giugno 2017 e in particolare l'art. 22;
- vista la legge provinciale 7/1979, come modificata con legge provinciale n. 9 di data 18 dicembre 2015, in materia di contabilità;
- visto il D.Lgs. 118/2011 e la legge provinciale 9 dicembre 2015, n. 18 in materia di armonizzazione

dei bilanci pubblici ed in particolare l'art. 56 e l'Allegato a/;

- visto il Bilancio di previsione 2026-2028 approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 54 di data 30 dicembre 2025 e il bilancio finanziario gestionale 2026-2028 approvato con propria determinazione n. 194 del 30 dicembre 2025 e ss.mm.;
- accertata la disponibilità di fondi al capitolo 51540/5 del bilancio finanziario gestionale 2026-2028, esercizio 2026;

d e t e r m i n a

per quanto in narrativa del corrente provvedimento e dei presupposti in questo richiamati da intendersi qui integralmente trascritti, riportati e approvati:

1. di autorizzare il pagamento a favore della Società italiana degli autori ed editori (SIAE), Mandataria di Moena, Strada Riccardo Loewy, 52, dell'importo di € 181,53 (comprensivo di I.V.A e diritti di segreteria), quale assolvimento obbligatorio dei diritti SIAE per l'intervento musicale organizzato presso la sede dell'Istituto Culturale Ladino il 7 aprile 2026 alle ore 20.30, nell'ambito dell'evento "TRASLAMUSEGA - Valorizzazione della musica ladina in un contesto di apertura e confronto";
2. di impegnare l'importo di € 181,53 (comprensivo di I.V.A e diritti di segreteria), a favore della Società italiana degli autori ed editori (SIAE), Mandataria di Moena, Strada Riccardo Loewy, 52, quale assolvimento obbligatorio dei diritti SIAE per il concerto di cui al punto precedente al capitolo 51540/5 del bilancio finanziario gestionale 2026-2028, esercizio finanziario 2026;
3. di dare atto che:
 - a fronte della natura e dell'attività svolta da SIAE, non si configurano attività riconducibili alle previsioni di cui alla Legge 136/2010, né a quelle della Legge 296/2006, commi 1175-1176, per la fornitura del documento DURC, né alla L. 241/90, né al D. L.vo 36/2023 in tema di contratti pubblici;
 - in tale ambito non si configurano attività economiche di acquisizione di beni e servizi, riconducibili al Dlgs. n. 36/2023 e alla Legge n. 136/2010, come chiaramente esplicitato nella Delibera Anac 556/2017 par. 2.5.: "È escluso dall'ambito di applicazione della tracciabilità il trasferimento di fondi da parte delle amministrazioni dello Stato in favore di soggetti pubblici (anche in forma societaria) per la copertura dei costi relativi alle attività espletate in funzione del ruolo istituzionale da essi ricoperto ex lege, anche perché tale trasferimento di fondi è, comunque, tracciato".
4. di dare atto pertanto che per quanto sopra esposto le spese per i diritti SIAE sono esenti dal codice identificativo di gara (CIG) e che non è necessario acquisire il Documento unico di regolarità contributiva in quanto trattasi di un pagamento non soggetto alla normativa in materia di DURC.

Si dà evidenza, ai sensi art. 4 della L.P. 23/1992, che avverso il presente provvedimento è possibile presentare:

- ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento entro 60 giorni, ai sensi art. 29 dell'allegato 1) del D.Lgs. 02.07.2010, n. 104 ovvero, in alternativa,
- ricorso straordinario al Presidente della Repubblica, entro 120 giorni, ai sensi dell'art. 8 del DPR 24.11.1971, n. 1199;
- per gli atti delle procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi o forniture, ivi comprese le procedure di affidamento di incarichi di progettazione e di attività tecnico amministrative ad esse connesse, si richiama la tutela processuale di cui all'art. 120 comma 5 dell'allegato 1) del D.Lgs. 02.07.2010, n. 104, per effetto della quale il ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento va proposto entro 30 giorni e non è ammesso il ricorso straordinario al Presidente della Repubblica.

LA DIRETTRICE

Dott.ssa Sabrina Rasom

Documento informatico firmato digitalmente ai sensi e con gli effetti di cui agli artt. 20 e 21 del d.lgs. n. 82/2005.

Sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa

VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE

BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2026-2028

Ai sensi e per gli effetti dell'articolo 56 della Legge provinciale 14 settembre 1979, n. 7, e nel rispetto del paragrafo n. 16 (Principio di competenze finanziaria) dell'allegato 1 del D. Lgs. 118/2011, si attesta la copertura finanziaria della spesa nonché la sua corretta quantificazione e imputazione al bilancio finanziario – gestionale 2026 – 2028.

CAPITOLO	BILANCIO	N. IMPEGNO/OGS	IMPORTO
51540/5	2026	imp. n 154	€ 181,53

San Giovanni di Fassa, 3 aprile 2026

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO Dott.ssa Marianna Defrancesco
Documento informatico firmato digitalmente ai sensi e con gli effetti di cui agli artt. 20 e 21 del d.lgs. n. 82/2005.
Sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa

CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

La sottoscritta Direttrice dell'Istituto Culturale Ladino "Majon di Fascegn"

CERTIFICA

che la presente determinazione è pubblicata nei modi di legge all'Albo Online

sul sito web dell'Istituto Culturale Ladino "Majon di Fascegn"

LA DIRETTRICE Dott.ssa Sabrina Rasom
Documento informatico firmato digitalmente ai sensi e con gli effetti di cui agli artt. 20 e 21 del d.lgs. n. 82/2005.
Sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa